

Училищен живот в Кобленц

Информация за имигрантите

Полезна информация с един поглед



Добре дошли!

Скъпи родители,

Скоро вашата дъщеря, вашия син ще тръгне на училище в град Кобленц. Образованието е ключ към участието за нашето общество и е решаващо за индивидуалните житейски шансове. Ето защо за нас е много важно вашата дъщеря или син бързо да намерят пътя към новото училище и да получат най-добрите образователни възможности там. С този информационен флаер бихме искали да ви обясним образователната система на Райнланд-Пфалц и по този начин да ви дадем представа за многобройните възможности за училищната кариера на вашата дъщеря или син. Също така ще ви се даде важна информация за учебния ден.

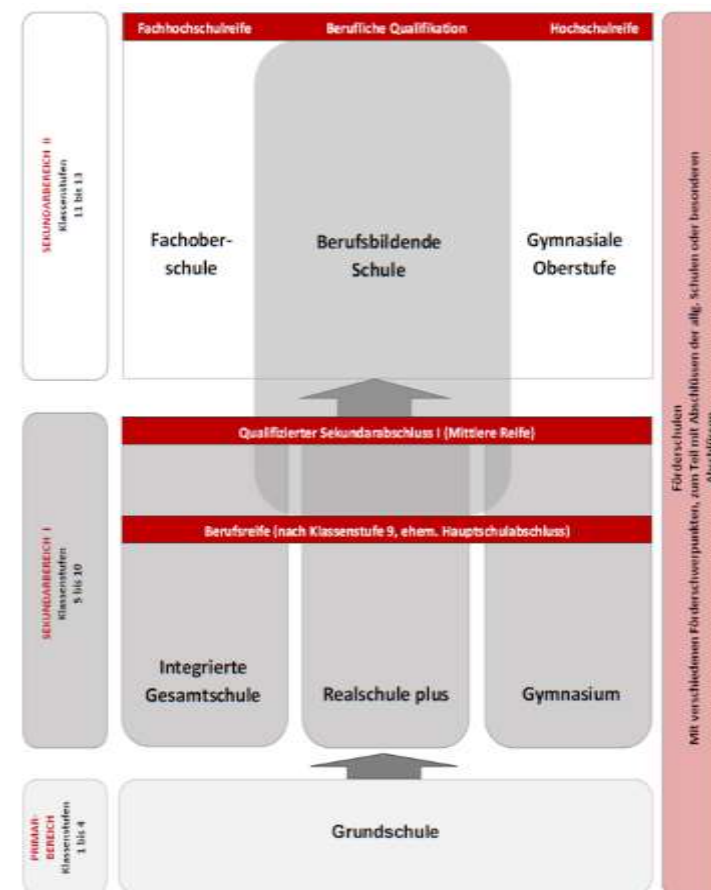
Ако имате допълнителни въпроси относно посещението на училището от вашата дъщеря или син, с радост ще ви помогнем – свържете се с нас!

Пожелаваме на дъщеря ви или на вашия син добър старт тук, в Кобленц!

Училищната система в Райнланд – Пфалц

Всички деца и юноши от 6 до 18 години **трябва** да ходят на училище в Германия. Това се нарича **задължително образование** (§57 закон за образованието на Рейнланд-Пфалц - SchulG).

В училището децата и юношите учат немски език, четат, пишат и смятат. Това е много важно, за да могат след завършването на училището да учат за професия и след това да си намерят работа.



KOBLENZ
VERBINDET.

Kultur- und
Schulverwaltungsamt

Основно училище

Формира основата на понататъшното училищно образование. Освен всичко друго децата се учат да четат, пишат и смятат.

- ❖ Ниво на класовете 1-4 (в последствие продължава образованието в реално училище плюс, интегрирано общообразователно училище или гимназия)
- ❖ По принцип децата тръгват на 6 години на училище

Реално училище плюс

Освен общообразователно образование тук учениците имат възможност да се ориентират професионално.

- ❖ След завършване на 9 клас (професионална зрелост)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*
- ❖ След завършване на 10 клас (средно ниво)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*
 - *Възможност за прехвърляне в интегрирано общообразователно или гимназиално училище след завършване на 10 клас*

Интегрирано общообразователно училище

Учениците получават разширено общообразование, което ги подготвя за влизане в работа, както и за следването им.

- ❖ След завършване на 9 клас (професионална зрелост)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*
- ❖ След завършване на 10 клас (средно ниво)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*
- ❖ След завършване на 11 клас (Матура-дипломиране в гимназията)
 - *Разрешаване за следване в университет*

Гимназия

Учениците получават задълбочено общо образование, което ги подготвя за следване в университет.

- ❖ След завършване на 9 клас (професионална зрелост)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*

- ❖ След завършване на 10 клас (средно ниво)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*
- ❖ След завършване на 13 клас (Матура-дипломиране в гимназията)
 - *Разрешаване за следване в университет*

Специално училище

Ученици със специални (специални педагогически) нужди получават специална подкрепа от учители със специално образование и образователни специалисти

По принцип ниво на класовете 1-9

- ❖ Специалните училища са целодневни училища
- ❖ След завършване на 9 клас (Професионално ниво или особена форма на професионално ниво)
 - *Впоследствие: Обучение за професия*
- ❖ Отчасти: При завършване на 10 клас е възможно (особенна форма на професионално ниво, завършване в специална форма на цялостното развитие)
 - *Впоследствие: обучение за професия*

Професионално училище

След посещение на средно училище, до 9 клас или 10 клас се планира посещение на професионалното училище. Освен всичко друго тук може и да се проведе обучение за професия.

- ❖ Ниво на класовете 10-13
- ❖ Възможни са всички училищни квалификации (удостоверение за професионална зрелост, диплома за средно образование и диплома за завършено образование за определена професия), при което младите могат да следват своя собствен образователен път.

1x1 Учебен ден

Общи правила

- ❖ Вие трябва да запишете вашият син или дъщеря в училището..
- ❖ Посещението на училището е безплатно..
- ❖ Училищните учебници не трябва да ги копувате. Учебниците можете да ги вземете под наем. Това означава, че учениците могат да използват учебниците една учебна година и след изтичането и да ги върнат. Заявлението за учебници под наем можете да получите от училището или от началната страница на града.
- ❖ Обменът между родители и училище е много важен за успеха на училището. Използвайте за контакт родителски срещи, училищни празници и промоции.

Как протича учебния ден

- ❖ Вашият син или дъщеря трябва от понеделник до петък да посещава училището. Към училищния процес се отнасят също училищните екскурзии и училищните празници, посещенията на концерти и театри, физическо възпитание и обучението по плуване. И тука присъствието на ученика е задължително.
- ❖ Точността е много важна. Вашият син или дъщеря трябва точно в определеното време, когато започва учебният час да е в училището, за да може да участва в учебния процес. Ако учебният процес започва в 8 часа тогава вашият син или дъщеря трябва да е няколко минути по рано в училището.
- ❖ В наличност е училищен график. Съдържанието на този график показва как протича учебният процес. Моля уверете се напълно дали вашето дете носи всичко необходимо за учебния ден (учебници, тетрадки, закуска, спортно облекло). Ако не сте сигурни свържете се със класния ръководител.
- ❖ След училище трябва домашните работи да се напишат. Домашните работи са важни, за да може вашият син или дъщеря да повтори и да разбере учебното съдържание.

❖ Ако вашето дете посещава целодневното училище, трябва след завършване на учебните часове да остане следобяда в училището. Целодневните ученици срещу заплащане могат да получат храна за обяд. Така получават от понеделник до петък топла храна. При кандидатстване вноската може да бъде намалена. Заявката за обяд трябва да бъде направена на време. Тази заявка можете да я получите в училището или в интернетната страница на град Кобленц.

- ❖ За това можете да бъдете информирани чрез родителско писмо в началото на учебната година или да се информирате от училищния уебсайт).
- ❖ За да може да се освободи вашият син или дъщеря от училището на някакъв особен официален празник, (по време, на който има учебен процес), моля говорете с класния учител на вашето дете.

Път до училището

❖ Някои ученици живеят доста далече от училището. Ако разстоянието от дома до училището е повече от 4 км /при основно– или специално училище повече от 2 км или при особено опасно движение/, вашият син или дъщеря може с автобус или влак да пътува. Заявлението за картата за пътуване ще получите в училището или от интернетната страница на град Кобленц. Заявлението трябва да се представи в училището в определен срок.

Болести

❖ Ако вашата дъщеря или син се разболеет, трябва да се обадите в училището преди да започнат учебните часове или напишете имейл на секретарката в училището, в който известявате, че вашият син или дъщеря са болни и затова не могат да посетят училището. Това е важно, за да знае училището, че ученика ще отсъства и да не се притеснява за него. Моля поговорете с класния учител, за да разберете какви са правилата на училището за вашето дете.

Почивка и официални празници

❖ По време на учебния период не може да се планира почивка. За това са планирани училищните ваканции. Информирайте се в училището за точните дати на ваканциите (често

Град Кобленц Служба за култура и училищна администрация

Служба за образование Кобленц

Общинска координация на предлагането на образование за нови емигранти – фокус върху децата и юношите

☎ 0261 129 1910

✉ bildungsbuero@stadt.koblenz.de

🌐 www.koblenz.de

Повече информация за училищни предложения и подкрепа в Кобленц можете да намерите при

Училищният пътепоказател :

<https://www.koblenz.de/leben-in-koblenz/bildung/bildungsbuero>



BEFÖRDERT VOM

Bundesministerium
für Bildung
und Forschung



Stand: Dezember 2019